



# புதைக்கப்பட்டு புஸ்வாணமாகியது! புலிபோல முழுங்கினார் அமிர்தலிங்கம் லண்டனில் நடைபெற்றது என்ன?

லண்டன் வெஸ்ட் மினிஸ்டரி லுள்ள மத்திய மண்டபத்தில் 16-9-78 அறிக்கிழமை மாலை நடை

பெற்ற பொதுக்கூட்டத்தில் "தமிழர் விடுதலை இயக்கத்தில் சீமை வாழ் தமிழ் மக்களின் பங்கும் பொறுப்பும்" எனும் தலைப்பில் தமிழர்

விடுதலைக் கூட்டலையின் செயலதிபர் திரு. அ. அமிர்தலிங்கம் பா. உ. இரண்டு மணித்தியாலங்கள் உரை நிகழ்த்தினார். ஆண்களும்

பெண்களுமாக ஆயிரக்கணக்கான தமிழ் மக்கள் கலந்து கொண்டு தலைவரிடம் உணர்ச்சியும் தெளிவு நிறைந்த பேச்சுச்செய்தல்களும் இருந்தன. இக்கூட்டத்தில் சில...  
—8-ம் பக்கம் பாரா

## —1-ம் பக்கத் தொடர்

பெண் இருபுக்கைக்குண்டுக்களை வெடிக்கவைத்து கூட்டத்தில் சிறு சலசலப்பை ஏற்படுத்திய போதிலும், லண்டன் பொலிசார் தலையிட்டு உடனடியாக அமைதியை பிடிநாட்டினர். அதன்பின் திரு. அமிர்தலிங்கம் இரண்டு மணித்தியாலங்கள் உணர்ச்சிமயமாக உரை நிகழ்த்தினார். அவரைத் தொடர்ந்து திருமதி மங்கையர்க்கரசரிடமிருந்து திரு. வி. என். சுவரத்தினம் பா. உ. ஆகியோரும் உரை நிகழ்த்தினர். இக்கூட்டத்தை சீமைத் தமிழ் இளைஞர் லண்டன் ஒப்பாடு செய்கிறார்கள்.

திரு. அமிர்தலிங்கம் தமது உரையில், சகல தமிழர்களும் தமிழ் சுழத்தின் விடுதலைக்காக உழைக்கவேண்டுமென்றும், நாம் கோருவது பிரிவினையோ அல்லது புதிய அரசோ அல்ல வென்றும், வெள்ளைக்காரன் சிங்கள, தமிழ் தேசங்கள் ஒன்றாக இணைப்பதற்கு முன்னர் இருந்து வந்த எங்கள் அரசை அரகசியே நாம்

## கோருவதாகவும் குறிப்பிட்டார்.

தமிழ் சுழத்தின் இறைமையை மீட்பதற்கு தமிழர் விடுதலைக்கூட்டணிக்கு தேட்டத் தெளிவான மக்கள் ஆணையிடுக்கிற தென்று கூறிய திரு. அமிர்தலிங்கம் 1977ம் ஆண்டு ஆக்ஸ்டில் நடைபெற்ற இனக்கொலை நிகழ்ச்சிகளையும் உருக்கமாக எடுத்து விளக்கினார். தமிழ் மக்களின் பொருள்தாரம் சாப்படி சீரழிக்கப்பட்டது என்பதையும் அவர் எடுத்து விளக்கினார். தமிழ் சுழத்தில் நடைபெற்றுவரும் சிங்களக் குடியேற்றம் உடனடியாகத் தடுத்து நிறுத்தப்பட வேண்டுமென்று வற்புறுத்திய அமிர், தமிழ் அகதிகள் தமிழ்க்கிராமங்களில் குடியமர்த்துவதற்கு பிரிட்டனிலுள்ள தமிழ் மக்கள் நிதி உதவ வேண்டும் என்றார்.

வயிறுமுட்டச் சாப்பிட்டு விட்டு வசதியாக இருந்து கொண்டு டெலிவிசன் படம் பார்க்கும் சிலரே கூட்டணி எதுவும் செய்யவில்லையென்று குறை கூறித்திரினார். திரு. அமிர்தலிங்கம் கண்டித்தார்.

லண்டனிலுள்ள தமிழர் முன்னேற்றக்கழகம் எடுத்த பெரியார் நூற்றுண்டு விழா விழைகலந்துகொண்டு திரு. அமிர்தலிங்கம் உரையாற்றினார். தார்டியன், லண்டன் டைம்ஸ் ஆகிய பத்திரிகைகளின் நிருபர்களுக்கும் லண்டன் பி.பி.சிக்கும் திரு. அமிர்தலிங்கம் பேட்டியளித்தார்.

திரு. அமிர்தலிங்கம் தமது உரையில், ஹரிஸ் அவர்களைச் சந்தித்த திரு. அமிர்தலிங்கம் தமிழ் அகதிகள் புனர் வாழ்வுக்கு உதவியளிக்க வேண்டுமென்று வலியுறுத்திக் கேட்டுக் கொண்டார். (முன்புக்கத்திலுள்ள படத்தில் திரு. அமிர்தலிங்கம், திரு. ஹரிஸ் அவர்களைச் சந்தித்துப்பேசுவதையும், அருகே திருமதி அமிர்தலிங்கம் தமது கண்களும்.)

## ஸ்ரீலங்கா அதிபர் 26வ சென்னை வருகிறார் 22-10-78

சென்னை, அக். 21—இந்தியாவில் 15 நாட்கள் சுற்று பிரயாணம் செய்யவிருக்கும் ஸ்ரீலங்கா (இலங்கை) அதிபர் ஜே. அர்ஜெயவர்த்தனே, கொழும்பு விமானத்தில் இருந்து 26ந் தேதி விமானக்கிழமை பிற்பகல் சென்னை வந்து செருகிறார். ஆனால் மறுநாள் சென்னை விமானம் காலாட்டி விடுவதால் இந்திய விமானப்படை விமானத்தில் செல்வார்.

தாய்நாடு திரும்பும் வழியில் ஜெயவர்த்தனே நவம்பர் 7ந் தேதி சென்னை வருவார். அன்றைய அவருக்கு தமிழக கவர்னர் பட்டவாரி விருந்து அளிப்பார். நவம்பர் 8ந் தேதியன்று திரும்பி போய்விட்டு அன்று மாலை ஜெயவர்த்தனே சென்னை திரும்புவார். அன்றிரவு அவர் விடுதி அளிப்பார்.

நவம்பர் 9ந் தேதி சென்னை விடுத்து கொழும்புக்கு விமானத்தில் செல்வார்.

**இலங்கை அரசியற் சட்ட விழாவை**

**சுழத் தமிழர் புறக்கணித்தனர் ! இரா. சொலி**  
11-9-78

**விமானம் பற்றி எரிந்தது;  
பேருந்து மீதும் குண்டு வீச்சு!  
காசி ஆனந்தனும் தோழர்களும் கைது !**

கொழும்பு, செப். 8—  
“இங்களவர் இன்று சுதந்திரம் கொண்டாடுகிறார்கள். சுழத் தமிழர்களோ இன்று சுதந்திரத்திற்குப் போராடுகிறார்கள்!” என்று, நேற்று யாழ்ப்பாணத்தில் தமிழர் ஐக்கிய விடுதலைக் கூட்டணி அலுவலகத்தில் உதய சூரியன் கொடி ஏற்றிவைத்த கூட்டணித் தலைவர் சிவ சிதம்பரம் நா. உ. அவர்கள்

கூறினார்கள். நேற்றும் நேற்று முன் னாலும் இலங்கையில் புதிய அரசியற் சட்ட அமல் விழா நடந்தது. சிங்களவர்கள் நாடாளுமன்றத்திலும் பிற இடங்களிலும் இதை ஒட்டிய விழாக்களில் பங்கேற்றனர். தமிழர்கள் இதைப் புறக்கணித்தனர். தமது போராட்டத்தை உலகுக்கு உணர்த்துவதற்காக—சுழத் தமிழர்கள்—தமது வீடுகளில் உதய சூரியன் கொடி ஏற்றினார்கள்.



காசி ஆனந்தன்

இலங்கை விமானப் போக்குவரத்து நிறுவனத்தைச் சார்ந்த விமானம் ஒன்று குண்டு வெடித்தது நேற்று முன்னாள் காலை தீப்பிடித்து எரிந்தது.

சென்னையிலிருந்து புறப்பட்ட இந்த விமானம் யாழ்ப்பாணம் வழியாக அதிகாலையில் கொழும்பு வந்து சேர்ந்தது.

அரசு அதிகாரிகள் உறுதி செய்ய மறுத்தபோதிலும்—விமானப் போக்குவரத்து நிறுவனத்தார் இது நாச வேலையே என்றனர்.

யாழ்ப்பாணத்தில் விமானம் நின்று புறப்பட்டபோது கால வெடி குண்டு (டைம் பாம்) வைக்கப்பட்டதாக சில தகவல்கள் கூறுகின்றன. ஒரு பத்திரிகையும் சுழத் தமிழ் சினர்ச்சிக்காரர்கள் இந்த குண்டை வைத்ததாக எழுதியிருக்கிறது. ஆனால், அதனால் சான்று காட்ட முடியவில்லை.

பயணிகள் விமானத்தை விட்டு இறங்கிய 15 நிமிடம் கழித்து இந்த குண்டு வெடித்து தீப்பற்றியுள்ளது. யாழ்ப்பாணத்தில் இந்த விமானம் புறப்படுவதை இரு இளைஞர்கள் தாமதப்படுத்தியதாகவும் கூறப்படுகிறது.

இதனை யொட்டியோ என்னவோ—நேற்று கொழும்பிலிருந்து திருச்சிக்கும் சென்னைக்கும் வர வேண்டிய விமானங்கள் நிறுத்தப்பட்டன. விமான விபத்து பற்றி ஜெயவர்தனே அரசு தீவிர விசாரணையில் இறங்கியுள்ளது.

**தமிழக-சுழ 24-9-78**  
**நட்புறவுக் கழகம்**  
தத்தை பெரியார் நூற்றுண்டு விழாவை யொட்டி நாளை மாலை (24.9.78) சென்னை அண்ணாசாலை மத்திய நூலக கூட்டிடத்தில் தமிழக-சுழ நட்புறவுக் கழகம் நடத்தும் கூட்டத்தில் கலந்து கொண்டு நெ. தி. சுந்தரவடிவேலு பேசுகிறார்.  
குருவிக்கரம்பை வேலு இரா. இளவரசு ஆகியோரும் பேசுகிறார்கள்.

**பெரியார் நூற்றுண்டு விழா! 25-9-78**

சென்னை, செப். 24—  
தமிழக-சுழ நட்புறவுக் கழகத்தின் சார்பில் தத்தை பெரியாரின் நூற்றுண்டு விழா இன்று மாலை 5.30 மணிக்கு நடைபெறும்.  
மாஸ்டர் மத்திய நூலகக் கூட்டிடத்தில் நடைபெறும் விழாவில் நெ. தி. சுந்தரவடிவேலு, குருவிக்கரம்பை வேலு, இரா. இளவரசு மற்றும் பலர் கலந்துகொள்கிறார்கள்.

அதனையடுத்தே, விடுதலைக் கூட்டணித் தலைமை அலுவலகத்தில் சிவசிதம்பரம் கொடியேற்றினார். சிங்களவர்கள் நடத்திய அரசியற் சட்ட விழாவில் பங்கு கொண்ட பாடகர்கள் முதலான கலைஞர்களை தமிழர்கள் புறக்கணிக்க வேண்டுமெனவும் அவர் கூறினார்.

**மட்டக்களப்பு**

கொழும்பில் நடந்த சிங்களவர் அரசியற் சட்ட விழாவில் கலந்துகொள்வதற்காதமட்டக்களப்பு நகரிலிருந்து தனிப்பேருந்து ஒன்றில் சுமார் ஐம்பது மாணவியரும் ஆசிரியர்களும் சென்றனர். அந்தப் பேருந்து மீது மட்டக்களப்பில் நாட்டு வெடி குண்டு வீசப்பட்டதால் மூன்று குழந்தைகளுக்குச் சிறு காயங்கள் ஏற்பட்டன.

**காசி. ஆனந்தன்**

சிங்கள அரசியற் சட்ட விழாவை தமிழர்கள் புறக்கணிக்கும்படி, மட்டக்களப்பு நகரில் உணர்ச்சிக்கவிஞர் காசி. ஆனந்தனும்

அவரது சகாக்களும் துண்டு அறிக்கைகளை வீதிகளில் தந்தனர். அதற்காக காசியும் அவரது தோழர்களும் கைது செய்யப்பட்டுக் காவலில் வைக்கப்பட்டனர். யாழ்ப்பாணத்தில் சில இடங்களில் கறுப்புக் கொடிகள் ஏற்றப்பட்டன. சிங்களப் போலீசார் உடனே அவற்றை அப்புறப்படுத்தினர்.

கொழும்பு நகரில் தமிழர் கூட்டணி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் யாரும் நாடாளுமன்றத்தில் நடந்த அரசாங்க விழாவுக்குச் செல்லவில்லை. சிரீமாவோ பண்டாரநாயகே கட்சி உறுப்பினர்கள் காலையில் விழாவுக்குப் போகவில்லை. மாலை யில் போயினர்.

**விமானம் எரிந்தது!**

கொழும்பு நகரில்—ரத் மலாளை விமான நிலையத்தில்

*EROS*  
*MAHARAJA*

# “சமுதாயத் துணிச்சலே வேண்டும்”

## A. 13<sup>th</sup> யாழ். நகரில் வீரமணி

(யாழ்ப்பாணம்)  
சாதி ஒழிப்பு, சமூகசீர்திருத்தம் ஆகியவற்றை அரசியலுடன் இணைக்கக்கூடாதென்றும் இந்தக் குறைபாடுகளை ஒழித்து சமுதாயத்தைச் சீர்திருத்தவழிக்குப் பெரியார் ஈ. வெ. ரா. போன்று துணிச்சலுடன் செயல்படவேண்டுமென்றும் ஈ. வெ. ரா. பெரியாரின் சீடரும் திராவிடர் கழகத்தின் செயலாளருமான கடலூர் வீரமணி நேற்றுமாலையாழ். நகரத்திலே சரங்கில் திருக்குறள் மன்னணிக்குழகத்தின் ஆதரவில் நடைபெற்ற பெரியார் ஈ. வெ. ரா. நூற்ற

குண்டுவிழாக் கூட்டத்தில் பேசுகையில் கூறினார்.

பதவியையோ, பட்டத்தையோ எதிர்பார்த்து சமுதாயத்தைச் சீர்திருத்தமுடியாதென்றும் சமுதாய சீர்திருத்தத்தின் பின்னரே மக்கள் விடுதலைபெறமுடியுமென்றும் திரு. வீரமணி கூறினார்.

அரசியல்வாதிகள் மீண்டும் பதவிக்குவருவது பற்றித்தான் சிந்திப்பார்கள். அதைவிடுத்து அடுத்த சந்ததியைப்பற்றித்தான் சிந்தித்துச் செயலாற்ற வேண்டுமென்றும் திரு. வீரமணி கூறினார்.

## 25-9-78 கடலூர் வீரமணிக்கு மகத்தான வரவேற்பு

(யாழ்ப்பாணம்)  
யாழ்ப்பாணத்திற்கு விஜயஞ்செய்த பெரியார் ஈ. வெ. ரா.வின் தொண்டரும், திராவிடர் கழகப்பொதுச் செயலாளருமான கடலூர் கி. வீரமணிக்கு யாழ். ரயில்நிலையத்தில் வைத்து, தமிழர் கூட்டணிப் பிரமுகர்களும், பொதுமக்களும் மலர்மாலையுடனும் மகத்தான வரவேற்பளித்தனர்.

வரவேற்பில் யாழ்ப்பாணம். பி. திரு. வெ. யோகேஸ்வரன், திருக்குறள்

முன்னணிக்கழக தலைவர் இரா. பற்குணம், வண்ணையனந்தன், ஆ. பொ. செல்வையா, செந்தமிழர் இயக்கச் செயலாளர் திரு. வி. பொன்னம்பலம், சுதந்திரன் ஆசிரியர் கோவை மகேசன் உட்பட பலர் கலந்துகொண்டனர்.

தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணிப் பணிமனைக்கு சென்று தந்தை செல்வாவினதும், அறிஞர் அண்ணாவினதும் உருவப்படங்களுக்கு திரு. வீரமணி மலர்மாலையுடன் அணிவித்து [6ம் பக்கம் பார்க்க]

# Sovereignty of people in Sri Lanka

By K. NADARAJAH Express News Service COLOMBO, Sept. 6

Prime Minister R. Premadasa today expressed the hope that the new constitution which comes into effect at midnight today will usher in a free and just society with equal opportunities to all and free from oppression, exploitation, disharmony and discrimination.

A message to the nation issued by the Prime Minister states that the basic principle of the new constitution is that the people are the source of all power and author-

ity in Sri Lanka and that the sovereignty of the people must at all times be protected, preserved and promoted.

In the light of the experience of the immediate past, the new constitution unconditionally protects the franchise of the people and makes it impossible for the right to vote to be denied or delayed. Neither for President nor for parliament can periods of office be extended. Any elections cannot be postponed.

The fundamental rights of the people are unambiguously guaranteed. Restrictions on fundamental rights have been reduced to a minimum and, for the first time, expeditious remedies have been provided for violation of fundamental rights, including the establishment of an ombudsman.

Among the other features of the constitution are: commitment to protect Buddhism while extending the fullest cooperation to all other religions; a President elected by the people; promotion of political stability through the executive presidential system to attain rapid economic development, guaranteeing freedom of speech and assembly including freedom of the press and freedom to organise trade unions, ensuring complete independence of the judiciary; public participation in the administrative machinery; a just and rational mode of representation through proportional representation, entroning of public opinion through the mechanism of a referendum and guaranteed equal and fundamental rights to every citizen irrespective of racial, religious or caste differences.

The Parliament meets tomorrow for the first time under the new constitution. President Jayewardene and other members of the Cabinet and the members of Parliament will take their oaths before the Speaker.

The Tamil United Liberation Front members have decided not to take their oaths tomorrow.

**இலங்கை மந்திரிக் கு வரவேற்பு!**  
25-9-78  
வி.ஜி.பி.சகோதரர் கோடுத்தனர்!!

சென்னை, செப். 17—  
இலங்கை கல்வி மந்திரி விஜய ரத்னாவுக்கு அவர் மனைவிக் கும் வி.ஜி.பி. கடற்கரையில் வரவேற்பு அளிக்கப்பட்டது.  
விழாவுக்கு மந்திரி அரங்க நாயகம் கலைமை வகித்தார். வி.ஜி.பன்னீர்தாஸ் வரவேற்றார். மந்திரிக் கராஜா மகமது குழந்தைவேலு ஆகியோர் பங்கேற்கர்.  
இலங்கை மந்திரிக் க சரசுவதி உருவச் சிலை வி.ஜி.பி. நிறுவனம் சார் தில் அளிக்கப்பட்டது.  
இலங்கை காதர் கவுதம காசர், மறாப். பிரமுகர் கள் கலந்து கொண்டனர். வி.ஜி.சகோதரம் நன்றி கூறினார். மந்திரிக் க விருந்து அளிக்கப்பட்டது.

The Sri Lanka Freedom Party, led by Mrs. Sirimavo Bandaranaike, has stated it would not participate in the proposed strike, presumably because it does not want to associate itself with left groups any more. The Tamil United Liberation front too has rejected the strike call.

Premier Premadasa said Government would not allow trade unions who represented only 12 per cent of the people of this country to hold the rest to ransom.

Meanwhile, sporadic incidents of violence continue to occur in Tamil-speaking Northern and Eastern Provinces causing the little concern to Government. The Tamil United Liberation Front, led by Mr. A. Anirthalingam, has dissociated itself from such violence. President Jayewardene said at a Government parliamentary group meeting the Government proposed to settle Sinhalese people in north and east and Tamil people in south, thus establishing the principle that any citizen should be free to live anywhere in the country. He added: "If Tamil politicians continue to play politics and neglect the people, we will look after them".

Communal flare-up feared in Sri Lanka

24-9-78

posts the morning after the strike. He also cautioned members of Parliament to be vigilant of attempts to rouse communal tension in their areas. He said: "We should consider there are 40 lakhs of Tamils living in every citizen, be he Tamil, Muslim or Sinhalese, should be free to live in any part of the country."

He also ordered police to arrest looters at sight and announced a contingency plan to deal with any strike or communal situation should it arise.

Reports reaching Colombo indicated that certain disgruntled elements were waiting to create communal disturbances on the strike day, said Premier R. Premadasa in Parliament yesterday. He said the strike was politically motivated.

The Sri Lanka Freedom Party, led by Mrs. Sirimavo Bandaranaike, has stated it would not participate in the proposed strike, presumably because it does not want to associate itself with left groups any more. The Tamil United Liberation front too has rejected the strike call.

Premier Premadasa said Government would not allow trade unions who represented only 12 per cent of the people of this country to hold the rest to ransom.

Meanwhile, sporadic incidents of violence continue to occur in Tamil-speaking Northern and Eastern Provinces causing the little concern to Government. The Tamil United Liberation Front, led by Mr. A. Anirthalingam, has dissociated itself from such violence. President Jayewardene said at a Government parliamentary group meeting the Government proposed to settle Sinhalese people in north and east and Tamil people in south, thus establishing the principle that any citizen should be free to live anywhere in the country. He added: "If Tamil politicians continue to play politics and neglect the people, we will look after them".

**இலங்கை 25-9-78 நாடாளுமன்ற தமிழ் ஓடு சேவி உறுப்பினர்கள் பதவி ஏற்றனர்!**

கொழும்பு, செப். 22—  
இலங்கை நாடாளுமன்றத்தில் புதிய அரசியற் சட்டத்தின்படி உறுதி கூறிய தமிழர் ஐக்கிய விடுதலைக் கூட்டணி உறுப்பினர்கள் பதவி ஏற்றனர். புதிய அரசியற் சட்டம், 6 அன்று அமுலுக்கு வந்தது. மறுநாள் அதன் பேரில் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் உறுதி கூறினர். புதிய அரசியற் சட்டமும் தமிழர்களுக்குச் சம உரிமை வழங்காததால் அதன் அமுல் விழாவை தமிழ் உறுப்பினர் கள் புறக்கணித்திருந்தனர். புதிய அரசியற் சட்டம், 6 அன்று நாடாளுமன்றம் உறுப்பினர் உறுதி கூறினர். புதிய அரசியற் சட்டமும் தமிழர்களுக்குச் சம உரிமை வழங்காததால் அதன் அமுல் விழாவை தமிழ் உறுப்பினர் கள் புறக்கணித்திருந்தனர். புதிய அரசியற் சட்டம், 6 அன்று நாடாளுமன்றம் உறுப்பினர் உறுதி கூறினர்.

Free papers

# விஜயவீர மீது கல்விச்சு

## மூக்கு உடைந்தது!

(யாழ்ப்பாணம்)

மக்கள் விடுதலை முன்னணி கல்வித் திரு. திருவவிஜய வீரனிற்கு யாழ். சோட்டை மைதானத்தில் நடந்த கூட்டத்தில் கல்விச்சுப் பட்டதால் மூக்கு உடைந்தது.

### விஜயவீர... (1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

யோரட்டத்தை ஆதரிப்போம். என்று திரு. வயவல் கமகே பேசியதாக வாரப் பத்திரிகையொன்றில் கூறப்பட்டுள்ளது. ஆனால்... கல்விச்சு சம்பவம்

இப்படி இவர் பேசிக் கொண்டிருந்த சமயம், சரியாக 7-35 மணிக்கு கல்விச்சு

காரை குற்றி நின்ற ஜனக்கூட்டத்தை பொலிஸார் கலைத்து வழிவிட்டனர். தோழியர் சருணை பேசிக்கொண்டிருந்த சமயம் இச்சம்பவம் நடந்தது.

தென்பகுதியிலிருந்தும் முன்னணி உறுப்பினர்கள் சிலர் செஞ்சட்டை அணிந்து நெஞ்சிலும் முதுகிலும் கூட்டம் பற்றிய அறிவித்தல் விளம்பரம் தொங்கவிட்டபடி வந்த திருந்தனர். முற்றவெளி எங்கும் செங்கொடி பறக்கவிடப்பட்டிருந்தது. கூட்டத்தில் இளைஞர்கள் அதிகம் காணப்பட்டனர். (சு)

மூக்கிலிருந்து இரத்தம் வழிந்தோட, அவர் மேடையில் ஏற உணர்ச்சி பொருட்ப 20 நிமிடம் ஓடினார்.

மக்கள் விடுதலை முன்னணி பொதுச்செயல்பாட்டுத் துறை அமைச்சர் திரு. விஜயவீரன் மேடையில் மூக்கு உடைந்ததால் இரத்தம் வழிந்தது. பின்பக்கத்திலிருந்து மக்கள் ஒருவரை யொருவர் முட்டி மோதி, முண்டியடித்துக்கொண்டு ஓடினார்கள். மேடையை தவிர் முற்ற வெளி எங்கும் ஒரே இருட்டு. சிலர் செருப்புக்களையும், சைக்கிள்களையும் போட்டுவிட்டு ஓடினார்கள். பெருந்திரளான மக்கள் தபால் நிலையத்திற்குள் புகுந்தனர்.

தமிழாராய்ச்சி மாநாடு போன்று மக்கள் முற்றவெளி, மணிக்கூட்டு கோபுரம், பன்னாள், சத்திரத்துச் சத்தி யங்களும் ஒரே ஜனத்திரளாக காணப்பட்டது. மேடையை மட்டும் மிசைவிட்டு இணைக்கப்பட்டிருந்தது. மேடையின் அடியருகில் போடப்பட்டிருந்தது.

திரு. திருவவிஜய வீரன் பேச்சைக் கேட்பதற்கு மக்கள் அவ்வூடல் எதிர்பார்த்துக்கொண்டிருந்தனர். பொதுச்செயலாளர் தம்

நாயக்கா பேச்சையே கூறிய தாலது: "திரும்காணமலையில்... சத்தியப்பிரமாணம் செய்வதை ஆர்ஜிதர்கள் வேலைக்கம் செய்யப்பட்டார்கள். இவ்வூடல் கூட்டசாரி எம். பிக்கன் யாராடும்மற்றம் சென்று சத்தியப்பிரமாணம் செய்தார்கள். யாழ்ப்பாணத்திலேயுள்ள தமிழ் இளைஞர்கள், எம். பிக்கன் பாசாளுமன்றம் செல்ல வேண்டாம் எனத் தடுத்தும் அவர்கள் படிவத்தை மேறி கொண்டார்கள்.

தியாகம் செய்த விவகுமாரன் சிவகுமாரன் தமிழககாச உயிரைத் தியாகம் செய்தார். ஆனால் தலைவர்கள் போராட்டத்தை பேசவில்லாதான் செய்திருக்கிறார். நடைமுறையில் இல்லை.

திரு. அபிவிதிக்கம் தலைமைகொண்ட உயிரினிய போராட்டத்தை ஆதரிக்க மாட்டோம். வண்ண ஆடை தரிக்க தலைவர்கள் தலைமைகொண்ட (1-ம் பக்கம் தொடர்ச்சி)

நடந்தது. பின்பக்கத்திலிருந்து மக்கள் ஒருவரை யொருவர் முட்டி மோதி, முண்டியடித்துக்கொண்டு ஓடினார்கள். மேடையை தவிர் முற்ற வெளி எங்கும் ஒரே இருட்டு. சிலர் செருப்புக்களையும், சைக்கிள்களையும் போட்டுவிட்டு ஓடினார்கள். பெருந்திரளான மக்கள் தபால் நிலையத்திற்குள் புகுந்தனர்.

ஏற்கனவே விதிகள் எங்கும் ஜனத்திரள் நிரம்பி வழிந்து கொண்டிருந்ததால், மைதானத்திலிருந்து வந்த மக்கள் ஓடமுடியாமல் தவித்தனர். அந்நேரத்தில் மூக்கிலிருந்து இரத்தம் வழிந்தோட மேடையில் தோன்றிய திருவவிஜயவீரன், 'எதற்காக ஒடுகிறீர்கள், திரும்பி வாருங்கள்' என்றார். உடனே மக்கள், மைதானத்தை நோக்கி வந்தனர்.

தேசிய விஜயவீரா காய்ச்சலால் பிடித்து களைப்புற்று மேடையை விட்டு வந்தார். எடுத்துக் கொண்டிருந்த சமயம், விசப்பட்ட கல் ஒன்று அவரின் மூக்கை உடைத்து விட்டது.

இரத்தம் வழிந்தோட தேசிய விஜயவீரா 20 நிமிடம் பேசினார். கல்எறிந்தவர்கள் மீது எவ்வித நடவடிக்கையும் எடுக்கவேண்டாமென்றும் அவர் பொலிஸாரைக்கேட்டுக் கொண்டார். உரை நிகழ்த்தியபின் அவர் காரில் ஏறிச் சென்றுவிட்டார். அதன்பின் பும் கூட்டம் தொடர்ந்து இறுதிவரை நடைபெற்றது. கூட்டத்தில் ஆரம்பத்திலும் ஒரு சம்பவம் நடந்தது. 6 மணி யளவில் மேடையிலிருந்து நின்ற தமிழ் இளைஞர் ஒருவர் சில கேள்விகளைக் கேட்டுக் கொண்டிருந்தார். இதைத் தொடர்ந்து கைகலப்பு ஏற்பட்டது. அவரை அவருடன் நின்ற... முவர் அழைத்துச் சென்று புத்தம் புதிய இனத்தின்க்கள் ஒன்றில் ஏற்றி

### திருமலை இந்துக் கல்லூரி விவகாரம் ஈழமாணவர் மன்றம் கோரிக்கை

(யாழ்ப்பாணம்) திருமலை இந்துக் கல்லூரியில் இடம் பெற்றதாகக் கூறப்படும் தேசியக்கொடி எரிப்பு சம்பந்தமாக கல்லூரி அதிபர், உதவி ஆசிரியர் உட்பட 3 மாணவர்களை தடைநீக்கம் செய்த கல்வி அமைச்சின் நடவடிக்கைக்கு கண்டனம் தெரிவிக்கும் வகையில், வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களிலுள்ள தமிழ் பாடசாலைகளில், இம்மாதம் 27-ம் திகதி பொது வேலை நிறுத்தம் செய்யுமாறு ஈழமாணவர் பொது மன்றம் துண்டுப் பிரசுரம் மூலம் கோரியுள்ளது. 25-9-78 (கெ)



### பகிஷ்கரிப்பு கோரிக்கை: 28-9-78 மாணவர்கள் வரவு குறைவாகவிருந்தது

(யாழ்ப்பாணம்) திருமலை இந்துக்கல்லூரி விவகாரம் தொடர்பாக வடக்கு கிழக்கு மாகாணங்களிலுள்ள பாடசாலைகளை 27-ம் திகதி பகிஷ்கரிக்கும்படி ஈழமாணவர் மன்றம் விடுத்த கோரிக்கையைத் தொடர்ந்து நேற்று யாழ்ப்பாண நகரிலுள்ள கல்லூரிகள் வழமை யாக நடைபெற்றபோதிலும் மாணவர்களது வரவு பெருமளவில் குறைவாகவே காணப்பட்டது.

தங்கள் கல்லூரியில் குறைந்த வரவு காணப்பட்டது என்று கல்லூரியொன்றின் அதிபர் தெரிவித்தார். நேற்று அதிகாலையில் பாடசாலைகளுக்கு வரும் மாணவர்களைத் தடுக்கும் நடவடிக்கைகளில் யாரேனும் ஈடுபடுவார் என்ற சந்தேகத்தில் பொலிஸார் பாடசாலைகளின் சுற்றுலர்களில் கண்காணிப்பு வேலைகளில் ஈடுபட்டனர் யாழ். வளாகத்தில் மாணவர்கள் விவசாயக்கள்க்குச் செல்லவில்லை. நேற்றுமலை

நகரின் முக்கியசந்திகளில் ஆயுதத்தாங்கிய பொலிஸார் காவலில் நிறுத்தப்பட்டிருந்தனர். அசம்பாவிதங்கள் இடம்பெற்றதகத தகவல் கிடைக்கவில்லை. (சு-கெ)

### தொழில் நுட்ப நிறுவனத்தில்...

(கோண்டாவில் நிருபர்) கோக்குவில் தொழில் நுட்ப நிறுவனம் நேற்று வெறிச்சோடிக் கிடந்தது சகல பகல்நேரப் பயிற்சி நெறி மாணவர்களும் வகுப்புகளுக்கு வரவில்லை. குறிப்பாக வர்த்தகத்துறையைச் சேர்ந்த மாணவர்கள் முழுமையாகவே வகுப்புகளுக்குச் செல்லவில்லை. தொழிற்பயிற்சி நெறிகளை மேற்கொள்கின்ற ஒருசில மாணவர்கள் மட்டும் நிறுவனத்திற்கு வந்திருந்தனர். அவர்களும் ஒழுங்காக வகுப்புகளுக்குச் செல்லவில்லை. நிறுவனத்தின் மூக்கப்புக் கதவு ஒன்று சாத்தப்பட்ட நிலையில் காணப்பட்டது.

தமிழர் கட்சியில் பிளவு: 26-10-78

# 2 தமிழ் எம். பி.க்கள் ராஜினாமா?

## இலங்கை மந்திரிசபையில் சேர எதிர்ப்பு கிளம்பியதால்!

கொழும்பு, அக். 26 - இலங்கை மந்திரி சபையில் 3 பேருவதா. வேண்டாமா என்பதில் தமிழர் ஐக்கிய விடுதலை முன்னணி கட்சியில் தகராறு ஏற்பட்ட உள்ளது. இதையடுத்து இரண்டு தமிழ் எம். பி.க்கள் தங்கள் பதவியை ராஜினாமா செய்யப் போவதாக அறிவித்து உள்ளனர்.

**தகராறு**  
இலங்கையில் ஐக்கிய தேசிய கட்சி மந்திரி சபையில் சேரும்படி பாராளுமன்றத்தில் எதிர்க்கட்சியாக உள்ள தமிழர் ஐக்கிய விடுதலை முன்னணி கட்சியினருக்கு ஐக்கிய ஜனநாயகக் குழு அனுப்பியிருக்கிறார். தமிழர் கட்சியின் தலைவர்களில் ஒருவரும், எம். பி. யு. மாணடி. சிவசிதம்பரம் சமீபத்தில் ஜனநாயகக் குழு வர்த்தமானை சந்தித்து பேசிய போது இந்த அனுப்பி விடுக்கப்பட்டது. இதையடுத்து தமிழர் கட்சி, தமிழர் பகுதிகளில் மாவட்ட மந்திரிபதவி

என்கட்சியில் கொள்கைகள் இல்லை என்றும் எனவே தான் இந்த சட்டவகுக்கு வர வேண்டிய நிலைமை ஏற்பட்டுள்ளதாகவும் அவர் விடுக்கின்றன. அறிக்கையில் கூறியுள்ளார்.

மாவட்ட மந்திரிகள் கூட்டும் கூட்டத்தில் கலந்து கொள்ள தமிழர்கட்கு தனக்கு தடை விதித்து உள்ளதாகவும் எனவே ஒரு தலையாட்டி பொய்வாயாக கொடுக்கவேண்டி ராஜினாமா செய்வதே சிறந்தது என்றும் அவர் கூறியுள்ளார்.

இதைத் தொடர்ந்து தமிழர் கட்சியை சேர்ந்த மற்றொரு எம். பி. யான பி. கணேசலிங்கமும் தனது பதவியை ராஜினாமா செய்யக்கூடு என்று இலங்கை பத்திரிகைகள் செய்தி வெளியிட்டு உள்ளன.

**2 எம். பி.க்கள் ராஜினாமா**  
இந்தத் தகராறு இப்போது பதிரங்கமாக வெடித்து உள்ளது. தமிழ்ச்சித்த தலைவர்களில் ஒருவரான கருக்கதை உடையவர்கள். மந்திரிசபையில் சேர்வது பற்றிய முடிவு, தற்போது வெளிநாட்டில் சுற்றுப்பயணம் செய்துவரும் அமிர்தலிங்கம், நவம்பர் முதல் வாரத்தில் திரும்பியும் எடுக்கப்படும்.

பிரதமர் நேசாய்

இலங்கை கூட்டரசு  
ஐபா. 26-10-78

இந்தியாவில் உள்ள பத்தம த சிங்களங்களில் ஒரு ய கு நியை இலங்கைக்கு கொண்டுவரப், அங்கே பிரந்தர மாக சுவைதரக் கொள்ள என இலங்கை ஜனநாயகக் குழு. செயலாளர் தனது இந்திய பிரதமர் நேசாய் நேசாயிடம் அனுமதி கோட்டு நேசித்தாராம். இந்த செயல் பத்திரிகைகளில் வெளிப்பாடு இருக்கிறது. பிரதமர் நேசாய் குற்றஞ் செய்யவில்லை என்பதில் நேசாய் என்பது தெரியவில்லை.

பத்தம த சிங்களங்கள் இந்தியாவில் பூர்வீக சொந்தம். காணர் காலத்திற்கும் அழிந்த சரிந்திரம் பிரதிபலிப்பெற்ற பொருள்களாகவான அவற்றின் குறியீடுகளைக் கூட்டினார். இறக்க முடியாதது. கொலாவில் உள்ள 'பாம்' இசை' அழைப்பில் அழிந்த மாத நிலையில் உள்ள அழிந்த செயல்கள் உடனே ரோம் நகருக்கோ பிராணக நாட்டுக் கோநாம் கொடுக்க சம்மதிக்கவில்லை. எனக்கப்போல் பத்தம த சிங்களங்கள் இலங்கைக்கு கொடுக்க பிரதமர் நேசாய் சம்மதிக்க கூடாது.

என். ஆர். இளங்கோ  
செயல்பாடு தகா (செவம்-2)

**இலங்கை**  
**அமெரிக்கிய ஜெயவர்த்தன மனைவியடள் இன்று வருகை!**  
செவ்வாயன்று, பிரதமர் நேசாய் அமெரிக்கிய ஜெயவர்த்தன சந்தித்து பேசுகிறார்.  
இந்தியாவிற்கும் இலங்கைக்கும் இடையே இருப்பதாக தீர்க்கப்படாத பிரச்சினைகள் எல்லாம் ஒன்று. பத்திரிகை இச்சுரப்பு பொருள்களாக இக்கழைப்பு பற்றிய பேச்சு வார்த்தைகளைக் குடும் உள்ளது கருத்துப்படுகிறது.  
**சென்னை**  
ஜெயவர்த்தன சனது மனைவி யுட. சென்னைக்கு வரக்கூடியார். தமிழ்நாட்டில் வரலாற்று புகம் வாய்ந்த இடங்கள் பார்வை வகிக்கும்.

**7 ம்பத்திரிகைகள்**  
சந்திரம் கெரிவித்தார்.  
**எம். ஜி. ஆறுந்கு கடிதம்!**  
அனைத்து கட்சி தலைவர்கள் கொழும்பில் சந்திப்பு கூட்டத்தில் எதிர்க்கட்சி மந்திரிகள் முடிவுகள் விளக்கி இரண்டாம் நகரின் முகம் மந்திரிகள் எம். ஜி. ராஜகந்திரனுக்கு வலது கர்த்தலில் தலைவர்கள் யானைகந்திரம் கடிதம் பழுது உள்ளார்.  
பத்த கடிதத்தில் அவர் கூறி இருப்பதாவது -  
**அனைத்து கட்சி கூட்டிடுவது**  
பொது வேலை திறத்த கட்டையடைப்பு நிச்சயி கருக்கு பிறகு தாங்கள் வந்திருந்த அறிச்சக குறித்தும் கட்டையடைப்பின் போது நடந்த சம்பவங்கள் குறித்தும்

# Curfew extended

From Reuter in Colombo

A dusk to dawn, curfew imposed on two provincial districts in Sri Lanka was yesterday extended to two other districts following outbreaks of looting, a government statement said. The nine-hour curfew, imposed on Matale and Polonnaruwa districts earlier this week after a shooting incident in the northern port of Jaffna in which four people died, was extended to 13 hours, the statement said.

The curfew will also operate in Anuradhapura, in the north central province and Kurunegala, in the central province, where unconfirmed reports said several people have died in attacks on public property and looting.

The four people who died in Jaffna were reportedly killed by police firing on a crowd which attacked them during a college carnival. Unofficial press censorship was imposed after the incident.

Reinforced detachments of troops and police are patrolling the streets of the affected towns. The Prime Minister, Mr Jayewardene, has told the National State Assembly that the situation is under control, and said he would use all the resources at his command to keep order in the areas.

# Plight of 40,000 Tamils

By Richard Norton-Taylor GUARDIAN 4/9/77

Forty thousand people are packed in refugee camps in Sri Lanka after racial violence between the Sinhalese and the minority Tamils, according to the Red Cross and the World Health Organisation, which are appealing for urgent medical supplies to check outbreaks of disease, including dysentery.

Clashes between the two communities since the general elections in July have left more than 100 dead, and 4,000 people have been arrested. Relations between the two groups — already bitter as a result of years of political, economic and social discrimination — are polarised against Tamils — polarised when the Tamil United Liberation Front, led by Mr Appapillai Amirthalingam, and now leader of the Opposition following the defeat of Mrs Bandaranaike's Freedom Party, won 19 seats.

The clashes have strengthened demands for an independent, separate state centred in Jaffna, the Tamil-dominated northern province. Many of the refugees are awaiting transit to the north; others are disenfranchised Indian Tamils originally brought over under a 1964 agreement between India and Sri Lanka to be repatriated to the South Indian state of Tamil Nadu.

According to Mr A. Sivanandan, director of the Institute of Race Relations in London, who has just returned from Sri Lanka, Tamils are continually attacked and threatened with violence. Tamils are thrown off buses if they cannot ask for their fares in Sinhala. The administration, he said yesterday, was grinding to a halt because it still depends on the Tamil population and the prime Minister, Mr Jayawardene, cannot rely on the Sinhalese police to maintain law and order.

Mr Sivanandan is himself a Tamil from Jaffna. He is not in favour of a separate Tamil State but he is concerned that Mr Jayawardene will not be able to keep his promise to hold an all-party conference on the Tamil problem. He also insists that most Tamils are not fighting the Sinhalese population so much as the Sinhalese-dominated State.

Both the United National Party, now in power, and Mrs Bandaranaike's Freedom Party have reneged on past promises to the Tamils; Mr Jayawardene appears to be losing control over his own followers while Mr Sivanandan, is helping to provoke violence in the Kandy area in particular to embarrass the Government. The supporters of the Communist and Trotskyist parties, which were in coalition with the Freedom Party, and were trounced in the elections, are leaderless and disillusioned.

The situation, according to Mr Sivanandan, is aggravated by soaring inflation and hoarding of vital foodstuffs, including milk powder, by supporters and members of the previous Government. The Jaffna area is economically the poorest part of the country, with agriculture limited to onions and chillies and a few other vegetables. According to reliable sources, 10,000 refugees are being held in a camp in Colombo guarded by the Army. Others are crowded into camps — and more will come — and more already in Jaffna. War refugees in Sri Lanka want to be repatriated to their homes in India. The British Red Cross has provided £1,000 for medical supplies. The International Red Cross is appealing for £50,000 worth of medicine.

# Sri Lanka riot toll

GUARDIAN From UPI in Colombo

MORE THAN 500 people, including a bodyguard of the ousted Prime Minister, Mrs Bandaranaike, were arrested in ethnic violence that killed scores of people in the last week, police said yesterday.

The independent Sun newspaper put the death toll at 54 for the week of confrontations between militant Tamil minority separatists and armed police. No official figures were available.

Despite a curfew in effect since Sunday, police said the strife had degenerated into incidents of looting and arson, with police firing accounting for many deaths. The Prime Minister, Mr Jayawardene told Parliament yesterday the violence was "under control," but an Army spokesman said 15,000 Tamils had fled their homes under attack by mobs of Sinhalese.

The separatists of the Tamil United Liberation Front, headed by the Opposition parliamentary leader, Mr Appiah Amirthalingam, have been thwarted in their attempts to set up a Tamil nation by every Government since Sri Lanka, formerly Ceylon, won independence.

வெளியூர் 10 10 1978 — 3

# Higher Indian equity in Lanka ventures likely

Express News Service

COLOMBO, Sept. 23.

Mr. Suresh Mehta, leader of the Indian Engineering Export Promotion Council delegation, said here today that he anticipated an Indian investment of 25 to 30 million US dollars in the island's on-going projects in the next two to three years.

Mr. Mehta told a press conference at the Indian High Commission that his delegation was satisfied that with the setting up of the free trade zone and commen-

cement of work on the Malabar project there would be ample opportunity for Indian investment and collaboration in engineering projects in Sri Lanka.

He said joint ventures were possible in the building of roads, construction of buildings, assembly and servicing of bulldozers, earthmoving equipment as part of the formation of the infrastructure for the free trade zone area.

Another field which interested the delegation was the tyre industry and automobile ancillary and electronic industries for which, he said there was great scope here.

Mr. Mehta revealed that the delegation had offered the Sri Lanka Government Indian consultancy and technical services for several engineering projects which the Government had in view, on very reasonable terms.

He said their assessment seemed to be that greater collaboration with Government departments and State-sponsored corporations was preferable to participation with the local private sector, the reason being that capital formation in the private sector was "very poor".

He said the delegation would recommend to the Government of India that Indian investments in joint ventures be permitted to the extent of 80 per cent instead of 40 per cent allowed at present. He was going to make this suggestion because of the poor capital formation in Sri Lanka. The investment would be tied to a bank guarantee, he added.

# இலங்கை ஆட்சியில் விடுதலைக் கூட்டணி பங்கு கொள்கிறது

### கொழும்பு, அக். 9—இலங்கையில் ஜெய வர்த்தனே தலைமையில் உள்ள அமைச்சரவையில் தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணியும் சேருகிறது. மக்கள் செய்தி

இலங்கையில் தமிழர் வாழும் பகுதிகளைப் பிரித்து தனி நாடு ஆக்க வேண்டும் என்று வற்புறுத்தும் தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணி ஜெய வர்த்தனே அரசுடன் எந்தத் தொடர்பும் வைத்துக்கொள்ளப் போவதில்லை என்று முன்பு அறிவித்து இருந்தது.

ஆனால் தோட்டத் தொழிலாளர் காங்கிரசின் தலைவரான தோண்டமான் இலங்கை அமைச்சரவையில் சேர்ந்துவிட்டார்.

இப்போது தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணியும் அமைச்சரவையில் சேருவது நிச்சயமாக்கப்பட்டது.

இலங்கையில் மாவட்டத் தொழில் மற்றும் மந்திரிகளை ஜெயவர்த்தனே நியமித்து வருகிறார்.

# தமிழர் கூட்டணி

தமிழர்கள் பெரும்பான்மையாக வாழும் வட மாவட்டங்களில் தங்கள் கட்டுப்பாட்டை மந்திரிகளாக நியமிக்க வேண்டும் என்று தமிழர் கூட்டணி வற்புறுத்தியது.

ஆனால் தமிழர் விடுதலைக் கூட்டணி தமது அரசில் பங்கு கொண்டால் ஒழிய மாவட்டங்களில் அமைச்சர்களாக நியமிக்க முடியாது என்று ஜெயவர்த்தனே திட்டவாட்டமாக அறிவித்தார்.

எனவே இப்போது அமைச்சரவையில் சேர தமிழர் கூட்டணி சம்பந்தமில்லை என்று தெரிவித்து இதற்கு கூட்டணியில் கருத்து ஒற்றுமை ஏற்பட்டு விட்டதாகவும் கூறப்படுகிறது.

# TULF may join Govt

By K. NADARAJAH  
Express News Service

COLOMBO, Oct 7

There is widespread speculation here that the Tamil United Liberation Front (TULF) may throw in its lot with President J.R. Jayewardene's one-year-old government.

The President of the TULF Mr. M. Sivasithamparam, Mr. X. M. Sellathambu M.P. and two other members of the party which represents around two million Tamil speaking people in the island, met the President on Thursday and discussed some problems confronting the Tamil people.

They also discussed the appointment of district ministers from among members of TULF. Three district ministries — for Tamil-speaking Jaffna, Mullaitivu and Vavuniya — have been kept open by President Jayewardene. The President has ruled that district ministries should go only to persons in the government or associated with the government.

The local press headlined the story of the meeting "TULF MPs to join Govt"? It also reported that a final decision would be taken after the leader of the Opposition, Mr. A. Amirthalingam who is the party's general secretary now abroad returns to the island.

ERU  
MAPAS

# இலங்கை ஆட்சியில் தோட்டங்களுக்கு இந்திய தொழிலாளர்கள்

### கொழும்பு, அக். 21—இலங்கை தோட்டங்களில் மார்டாய் உழைத்த இந்தியர்களை இந்தியாவுக்கு அனுப்பியதால் இலங்கை பொருளாதாரமே ஆட்டம் கண்டுவிட்டது. எனவே இந்தியாவில் இருந்து கூலிக்கு ஆள் பிடிக்க இலங்கை அரசு திட்டமிட்டு வருகிறது.

இலங்கையில் பிரிட்டிஷ் ஆட்சி நடந்த போது இலங்கையின் பொருளாதாரத்தைச் சரண்டு வதற்காக பிரிட்டிஷ் அரசு இந்தியாவில் இருந்து தமிழக மக்களை வரவழைத்தது.

இலங்கையில் காடும், மேடும், கல்லும், முள்ளுமாக இருந்த மலைப்பகுதியைச் செம்பளிட்டு, வளம் கொழிக்கும் தேயிலைத் தோட்டங்களை மாற்றினார்கள்.

காற்று, மழை, கடும்குளிர், அட்டையின் உபதிரவங்களுக்கு இடையே இந்தியத் தொழிலாளர்கள் உழைத்ததால் இலங்கையில் தேயிலை வளம் கொழித்து அது வெளிநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்யப்பட்டது. உலக மார்க்கெட்டில் இலங்கைத் தேயிலைதான் முதல் இடம் பெற்றது.

1964-ம் ஆண்டு பி.ம.அ. சாஸ்திரி ஒப்பந்தப்படி ஏராளமான தொழிலாளர்கள் இந்தியாவை அனுப்பப்பட்டது. இதனால் 20 ஆயிரம் இடங்கள் காலியாகிவிட்டன. இலங்கையில் மலே உச்சிகளில் விளையும் தேயிலைதான் மிகவும் உயர்ந்த ரகமானது. இந்தப் பகுதிகளில் வேலை செய்பவர்கள் இலங்கை அரசின் செலாவணியில் 63-சதவீதமும், வாரியல் 30 சதவீதமும் விடுவது விட்டன. எனவே இலங்கையில் இருந்து கூலிக்கு ஆள் பிடிக்க இலங்கை அரசு திட்டமிட்டுள்ளது. இந்தியாவில் இருந்து ஆண்டுதோறும் 9 மாத வேலைக்கு ஆள் பிடித்து 3 மாதம் விடுமுறை விடவும் அது தீர்மானித்துள்ளது.

இது தவிர, இலங்கையில் தோழவாண பகுதிகளில் வேலை செய்பவர்கள் தொழிலாளரை மலே உச்சிகளுக்கு அனுப்பும் திட்டமும் உள்ளது.

இலங்கையில், தமிழர் வாழும் பகுதிகளில்

# சிங்களரை குடி அமிர்த்த திட்டம்

தினம் 15-10-78.

## அமிர்தலிங்கம் தகவல்!

மேலாங்க, அக். 15—  
"தமிழர்கள் வாழும் பகுதியில் 'சிங்களரை' குடி அமிர்த்த இலங்கை அரசு திட்டமிட்டு இருக்கிறது" என்று தமிழர் கட்சி தலைவர் அமிர்தலிங்கம் தெரிவித்து இருக்கிறார்.

### அமிர்தலிங்கம்

இலங்கை தமிழர் விடுதலை முன்னணி செயலாளரும், பாராளுமன்ற எதிர்க்கட்சி தலைவருமான அமிர்தலிங்கம், அமெரிக்கா சென்று இருக்கிறார். அவர் நிருபர்களுக்கு அளித்த பேட்டியில் கூறியதாவது:—

"இலங்கையில் இப்போதுள்ள ஜெயவர்தன அட்சியில் தமிழர்களுக்கு பாதுகாப்பு இல்லை திட்டமிட்டு தமிழர்களை ஒடுக்கிறார்கள்.

திருமதி பண்டார நாயக் அட்சியில்கூட இப்படி நிலை ஏற்பட்டது இல்லை.

### சிங்களரை குடி அமிர்த்தும் திட்டம்

அவல் நாடுகள் செய்யும் உதவியை பயன்படுத்தி தமிழர்கள் வாழும் பகுதியில் சிங்களரை குடி அமிர்த்த திட்டமிட்டு இருக்கிறார்கள். "மகாபலி" உணர்ச்சி திட்டத்தின் பெயரால் இதை செயல்படுத்துகிறார்கள். இதை எதிர்க்க தமிழர்கள் உறுதிபூண்டு இருக்கிறார்கள். அந்த 10 ஆண்டுகளாக

இலங்கையில் அட்சியில் இருந்தவர்கள், தமிழர்களை விரட்டும் வேலையை முடிப்படியாக செய்து வருகிறார்கள்.

### தமிழர்களின் அவநிதி

தமிழர்கள் படும் அவநிதியும், உள்மை நிலவரத்தையும் தமிழர்களை எதிர்நோக்கி இருக்கும் அபாயத்தையும் எடுத்துக் கூறவே அமெரிக்காவில் சந்தர்ப்பயணம் செய்ய வந்து இருக்கிறேன்.

### சுதந்திரம் தமிழ்நாடு

இலங்கை தமிழர்களுக்கு தனி நாடு வேண்டும் என்பதற்காக விடுதலை முன்னணி அமைக்கப்பட்டது. அந்த லட்சியத்துக்காக தொடர்ந்து போராடுவோம்.

தமிழர்களுக்கு தனி நாடு கொடுக்கப்பட்டால், உணவு துறையிலும், பொருளாதார துறையிலும் தன்வினாவோடு விளங்கும்.

அங்கு ஏராளமான தொழிற்சாலைகள் தொடங்கும் அளவுக்கு மூலப் பொருட்கள் கிடைக்கின்றன. ஆனால் இலங்கை அரசாங்கம் வேண்டுமென்றே அந்த பகுதிகளை ஒதுக்கி விட்டது.

50 ஆயிரம் பேர் வீடு இழப்பு கூடாத ஆகண்டு மாதம் நடந்த காவரத்தில் 50 ஆயிரம் தமிழர்கள் வீடு இழந்தார்கள்.

### வேண்டுகோள்

நாகர்கோ வி.வி.லி.கு.ந.து நாகப்பட்டினம் செல்லும் வினாவுப் பேருந்தில், உலகத் தமிழ்ப் பண்பாட்டு இயக்க முக்கியமான தஸ்தாவேஜுகள், துணிகள், போன்ற பொருட்களுடன் எனது குடிகேஸ் தவறிவிட்டது. அது யாரிடம் கிடைக்கப்பெற்றிருந்தாலும், கிழக்கண்ட முகவரிக்கு தகவல் தகுமாறு அன்புடன் வேண்டுகின்றேன்.

தமிழ்மன்னன் தலைவர் : உலகத் தமிழ்ப் பண்பாட்டு இயக்கம்.  
43, மகுதி தெரு, வடபழனி, சென்னை-26.

சென்னையில்

# இலங்கை

## தமிழர்

### நாடுகில் மடுகரன் சத்திப்பு

சென்னை, செப். 25—  
இலங்கை கல்வி மந்திரி திருவக விஜயரத்ன சென்னை வந்திருந்தார்.

நேற்று பகல் சென்னை கோட்டையில் (தமிழக அரசு தலைமை செயலகம்) தி. அமைச்சர் நாடுகில் மடுகரன் அவர் சந்தித்து பேசினார். ஏறத்தாழ 4 மணி நேரம் வரை அவர்கள் இருவரும் பேசிக் கொண்டு இருந்தனர்.

சிங்களர் பகுதிகளில் இருந்து தரப்பட்ட 30 ஆயிரம் தமிழர்களுக்கு இன்னும் மறு வாழ்வு அளிக்கவில்லை.

இவ்வாறு அமிர்தலிங்கம் கூறினார்.

"நீங்கள் வேளிநாடு சென்று தமிழர்களுக்கு உதவி கேட்பதை இலங்கை அரசாங்கம் தடை செய்யவில்லையா?" என்று கேட்கப்பட்டது.

"நான் இலங்கை அரசாங்கத்தின் துயலினால் இங்கே வரவில்லை. எனக்கு உள்மை இருக்கிறது. வந்து இருக்கிறேன். பாராளுமன்ற எதிர்க்கட்சி தலைவர் என்ற முறையில் என் கடமையை செய்கிறேன்" என்று அமிர்தலிங்கம் கூறினார்.

### மனைவியுடன்...

அமிர்தலிங்கத்துடன் அவரது மனைவி மங்கையற்கரசியும் சென்று இருக்கிறார்.

"பல்வேறு உதவி நிறுவனங்களையும், அமெரிக்க பாராளுமன்ற உறுப்பினர்களையும், உலக பாங்கி அதிகாரிகளையும் அமிர்தலிங்கம் சந்தித்துப் பேசினார். தமிழர்களுக்கு உதவும்படி கேட்டுக் கொண்டார்.

**EROS MAPRAS**

## தமிழ்சமு விடுதலை இயக்கத் தலைவர்

## நாவலர் அமிர்தலிங்கம்

## தமிழகம் வருகிறார்!

## எழுச்சிமிகு வரவேற்பு தர

## தீவிர ஏற்பாடுகள்

சென்னை, அக். 16—

தமிழ் சமு விடுதலைக்கு ஆதரவு திரட்டுவதற்காக, உலகின் பல்வேறு நாடுகளில் சுற்றுப் பயணம் செய்துவரும், தமிழ் சமு விடுதலைக் கூட்டணித் தலைவரும் இலங்கை நாடாளுமன்ற எதிர்க்கட்சித் தலைவருமான நாவலர் அமிர்தலிங்கம் எம். பி. அவர்களும், விடுதலை வேங்கை திருமதி மங்கையர்க்கரசி அமிர்தலிங்கம் அவர்களும், நளம்பர் திங்கள் முதல் வாரத்தில் தமிழகம் வருகின்றார்கள்.

வரவேற்பு, பாராட்டுக் கூட்டமும் ஏற்பாடு செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. தொடர்ந்து கோவை, திருச்சி, மதுரை நாகர்கோவில் ஆகிய இடங்களிலும் வரவேற்பு-பாராட்டு கூட்டங்களுக்கு உலகத் தமிழ்ப் பண்பாட்டு இயக்க இந்நியக்கிளை ஏற்பாடு செய்து வருகின்றது என்று உலகத் தமிழ் பண்பாட்டு இயக்க செயலாளர் செல்வி ச. தன்மானம் தெரிவிக்கிறார்.

அவர்களை மீளப்பாக்கம் விமான நிலையத்தில் சிறப்பாக வரவேற்கவும், சென்னையில் பிரம்மாண்டமான